

یادرفقی(۴)

خاطرات «زیباری» از ۱۰ سال وزارت خارجه گفت‌وگوی صریح با اسد منبع: **العیات** . مترجم: محمدعلی عسگری



برادر مسعود به دکتر بشار اسد گفت ما رفتیم ایالاتمتحده و با مقامات این کشور- بدون اینکه می‌خواهیم دراین‌باره با شما هماهنگ کنیم. این نخستین‌باری بود که با بشار اسد دیدار می‌کردم. او گفت

و یادآور شدیم که مساله قطعی است و اینکه چون شما هم‌پیمان ما بودید و سال‌ها در کنار ما قرار داشتید و از مخالفان حمایت کردید به لحاظ اخلاقی و ادبی باید این اطلاعات را در اختیار شما قرار می‌دادم. ما مقصدمان این است که نظام تغییر کند.زیرا وضعیت فعلی برای هیچکس قابل قبول نیست. جنگ اتفاق خواهد افتاد و ما نمی‌توانیم جلو آن را بگیریم. برعکس ما موافق این تغییرات هستیم و می‌خواهیم دراین‌باره با شما هماهنگ کنیم. این نخستین‌باری بود که با بشار اسد دیدار می‌کردم. او گفت احتمال جنگ بعد نیست اما خیلی سخت است. شاید آمریکا با شما توافقنامه‌ای شبیه ائتلاف شمال افغانستان، یعنی گروه احمد شاه مسعود امضا کند. آنها به صورت عمدی شما را مسلح می‌کنند. با این حال او احتمال وقوع جنگ زمینی را بعدی می‌دانست یا اینکه وسوسا بیشتری داشت و نسبت به وقوع آن صددرصد مطمئن نبود. اما عبدالحمید خدام به برادر جلال گفت:اگر جنگ اتفاق افتاد حاضرم بیاپی و دست راست مرا قطع کنی. برادر جلال هم به شوخی به او گفت: دست چپ تو را قطع می‌کنم چون به دست راست احتیاج داری. این فضای سوریه درباره احتمال وقوع جنگ بود. آنها فرستادن یک ارتش و وقوع درگیری‌های نظامی را بعدی می‌دانستند.ما به‌هرحال به تکلیف خودمان عمل کردیم. اما بشار اسد انتظار وقوع جنگی با این حجم و اِردحام را نداشت. وقتی من به‌عنوان وزیر خارجه تعیین شدم فضای روابط عراق و سوریه بسیار متشنج بود. نخستین دیدار من در شروع سال ۲۰۰۴ بود. باوجود اینکه ما پیوسته در نشست‌ها و کنفرانس‌ها با فاروق الشرع دیدار داشتیم و گاه یک نوع مقابله کلامی هم داشتیم چون آنها ما را متهم می‌کردند که آمریکایی و اسرائیلی و طایفه‌گرای شیعه و سنی هستیم و می‌خواهیم عراق را تجزیه کنیم و مساله فدرالیسم و بل بریم و اشغالگری و اینها را پیش می‌کشیدند اما این مشاجرات کلامی هرگز از رمز احترام متقابل خارج نمی‌شد. به مرور در این نشست‌ها رابطه من و فاروق الشرع بهتر شد. وقتی بشار اسد را ملاقات کردم به او گفتم همه اپوزیسیون عراق الان حضور دارد و اگر انتخاباتی صورت گیرد آنها همان‌هایی هستند که شما به آنها پناه دادید و حمایتشان کردید. از این‌رو منطق می‌گوید روابط عراق و سوریه باید در آینده به بهترین شکل باشد.درواقع این صدام بود که آمریکایی‌ها را آورد نه ما. ما از سال ۱۹۹۱ داریم بر ضد صدام قیام می‌کنیم و شما هم از ما حمایت کرده‌اید حال آنکه آمریکایی‌ها به او اجازه دادند تا ما را بمباران کند



رئیس‌جمهور و پاراک اوپاما در حاشیه مراسم

انتقال تسلیحات شیمیایی سوریه تا پایان ماه دسامبر بعید است

رئیس سازمان منع استفاده از سلاح‌های شیمیایی اعلام کرد بعید می‌داند انتقال بخش خطرناک‌تر سلاح‌های شیمیایی از سوریه به خارج از این کشور تا پیش از ۳۱ ماه جاری میلادی محقق شود. به گزارش خبرگزاری رویترز، احمد اوزومجو، رئیس سازمان منع استفاده از سلاح‌های شیمیایی اعلام کرد: خارج‌کردن خطرناک‌ترین سلاح‌های شیمیایی سوریه به شکل کامل از این کشور تا پیش از پایان موعد مقرر یعنی ۳۱دسامبر جاری دشوار است. در تحولی دیگر منابع رسانه‌ای نزدیک به دمشق فاش کردند که روسای دستگاه‌های اطلاعاتی برخی کشورهای اروپایی در نشست با مسوولان دستگاه امنیتی سوریه، درخصوص فعالیت‌های «دولت اسلامی عراق و شام» و جبهه النصره و خطرات این دو گروه برای اتحادیه اروپا بحث و گفت‌وگو کردند. در همین حال دبیرکل سازمان ملل با ابراز نگرانی نسبت به سلامت

پ‌ک‌ک:

خواهان آرامش در انتخابات آتی ترکیه هستیم

یکی از مقامات بلندپایه حزب کارگران کردستان ترکیه (پ‌ک‌ک) اظهار کرد: ما به نوبه خود در حال تحقیق درباره اقدامات تحریک‌آمیز اخیر در استان هاکاری هستیم و دولت ترکیه نیز باید همین کار را انجام دهد. به گزارش روزنامه «رادیکال» ترکیه، یکی از رهبران بلندپایه پ‌ک‌ک مستقر در اروپا تصریح کرد جنبش وی خواهان آن است که انتخابات محلی آتی در ترکیه در فضایی آرام برگزار شود. او همچنین متعهد شد درباره ناآرامی‌های اخیر که در جنوب‌شرق ترکیه رخ داد، تحقیقات کند. همچنین اعضای پارلمان ترکیه که دیروز شاهد درگیری

حمله نیروهای امنیتی اوکراین به معترضان

نیروهای امنیتی اوکراین روز دوشنبه به معترضان حمله کرده تا به اشغال یک هفته‌ای ساختمان‌های دولتی پایان دهند؛ اقدامی که باعث شد واشنگتن به کی‌یف تأکید کند که فورا این ناآرامی‌ها را کاهش دهد. به گزارش ایسنا و به نقل از شبکه خبری صدای روسیه، حزب یولیا تیموشنکو، رهبر محبوس مخالفان اوکراین گفت، نیروهای مسلح پلیس روز دوشنبه به دفاتر آنها حمله کرده‌اند؛ اقدامی که دونماینه‌ای برگزاری مذاکرات میان دولت اوکراین و رهبران مخالف را از بین می‌برد اما این در حالی است که پلیس اوکراین حمله به دفاتر مخالفان را رد کرد. با گذشت بیش از دو هفته از اعتراضات نسبت به امتناع دولت از امضای توافقنامه

جهان



عکس: Gettyimages

آخرین وداع بیش از ۹۰ مقام با ماندلا

سران جهان در صف احترام

تانیا تجلی

کلینتون و جیمی کارتر، رییس‌ان‌جمهوری سابق آمریکا، راثول کاسترو رئیس‌جمهور کوبا، رابرت موگابه رهبر جمهوری زیمبابوه، دیوید کامرون همراه با تونی بلر، گوردون براون و جان میجر، نخست‌وزیران سابق انگلیس و رییس‌ان‌جمهوری افغانستان، فرانسه، چین و تعداد دیگری از کشورهای جهان و همچنین دبیرکل سازمان ملل و روسای تعدادی از سازمان‌ها و نهادهای بین‌المللی از جمله شرکت‌کنندگان در این مراسم بودند. در حاشیه این مراسم اوپاما و راثول کاسترو دست دادند به گفته رئیس‌جمهور آمریکا، راه طولانی ماندلا به پایان رسید و بالاخره او آرامش یافت. باراک اوپاما در آغاز سخنرانی خود گفت که حضور در این مراسم را بزرگ می‌داند و خطاب به مردم آفریقای جنوبی گفت: «جهانیان به‌خاطر اینکه به آنان اجازه دادید



همسر (راست) و همسر سابق (چپ) سابق ماندلا



روزشگاه آفرایبی

نگاه بیرون

ای کاش چیزی از او می‌آموختند



● بسیاری از رهبران جهان روز گذشته در ژوهانسبورگ گرد آمدند تا با نلسون ماندلا وداع کنند. احساساتی که نسبت به این رهبر بزرگ آفریقایی ابراز شد هرچند موجب رشک بعضی‌ها بود اما درمجموع فراتر از همه کینه‌ها و حسادت‌ها قرار می‌گرفت. شاید رهبرانی که در چنین مراسمی شرکت کردند از خود بیرسند مگر در ماندلا چه چیزی بود که او را به چنین شخصیتی مبدل ساخت. فردی که نمی‌توان او را جز با افرادی نظیر گاندی، لینکلن و مارتین لوتر کینگ مقایسه کرد. جماعتی که برای مراسم یادبود ماندلا گرد آمدند برای ماندلا گریه نمی‌کردند بلکه بیشتر برای خودشان بود که می‌گریستند. برای اینکه چرا جوامع آنها عاجز از خلق کردن چنین افرادی است. کسی که آینده‌ای بهتر را برای کشورش به ارمغان آورد و آفریقای جنوبی را از یک‌سری درگیری‌های داخلی و انتقام‌گشی‌های کور نجات داد. ماندلا بدروش سیاست یک وظیفه دیگری گذاشت. او یک عمل سیاسی را از هرگونه کینه‌توزی و انتقام‌گشی و حتی تلاش برای کسب منافع مادی و شخصی تهی کرد و در عوض آن را در خدمت میهن و آینده بهتر مردمان درآورد. ماندلا به سیاست همان وظیفه حقیقی‌اش را بازگرداند و به آن اعتبار دیگری بخشید. سیاست را از مرتب‌های که مردم عوام می‌شناسند یعنی حبله‌گری برای دستیابی به منافع مشخص فراتر برد و به سطح یک عمل شرافتمندانه ارتقا داد. عملی چنان شایسته که حتی در راه آن می‌توان دست به فداکاری زد. ماندلا نگرشی عمیق نسبت به مقولاتی مانند مبارزه با ستمگری و تلاش برای تحقق مساوات یا مبارزه برای وداع از کرامت انسان داشت. موضع او در برابر سیاستمداران به میزان نزدیکی با دوری آنها از همین ارزش‌ها بود که تعیین می‌شد. فراتر از همه اینها، او به سویه‌خیر در روح آدمی می‌نگریست و بر آن تکیه داشت و همین امر او را یاری می‌کرد تا نسبت به دیگران مدارا کند و حتی بتواند با سران نظام آپارتاید به گفت‌وگو بنشینند. او در گذشت و بخشش قدرتی فوق‌العاده داشت به نحوی که فراتر از غرایز طبیعی بشر می‌رفت. برای همین بسیاری او را دارای ویژگی‌های فوق انسانی توصیف کردند.اما خودوی همیشه با این اغراق‌ها مبارزه می‌کرد و می‌گفت همه انسان‌ها می‌توانند دست به عمل خیر بزنند همچنانکه می‌توانند شر را پیشه خود سازند. ماندلا در سیاست آینده آفریقا و جهان تأثیرگذار خواهد بود.ای کاش رهبرانی که روز گذشته در مراسم وداع او شرکت کرده بودند چیزی از او می‌آموختند. چیزی مثل تسامح و مدارا یا دوستان یا دشمنان‌شان. ای کاش از او می‌آموختند که بحران‌ها را باید از طریق گفت‌وگو حل کرد نه از طریق جنگ‌های خفمان‌سوز!

IEON
Since 1960

صبحانه در لئون



شروع روزی متفاوت با صبحانه ای متفاوت

در لئون

۷-۱۱ صبح

فرشته، سام سنتر

تلفن رزرو: ۲۲ ۶۵ ۳۸ ۴۱

www.leon1960.com